1 **HERBERT'S BROTECKE**
Heißgetränke, frisches Bauernbrot vom Holzofen, Krapfen, Strudel, Brezel
Bevande calde, pane contadino dal forno a legna, „krapfen", strudel, brezel

2 **NATURWOLL**
Verschiedene Naturwoll-Produkte, Pantoffeln, Handschuhe
Prodotti in lana naturale, pantofole in feltro e guanti

3 **BERGGENUSS**
Hausgemachte Spezialitäten: Speck, traditionell Geräuchertes, Salami, Käse, Brot, Knödel, verschiedene Wurstsorten uvm.
Specialità fatte in casa: speck, prodotti affumicati tradizionali, salame, formaggi, pane, canederli, vari tipi di insaccati ecc.

4 **HOLZSCHNITZER / SCULTORE GERHARD PLONER**
Holzschnitzereien: Krippen, Figuren, Zirmprodukte, versch. Felle
Sculture in legno, presepe, figure e prodotti in cirmolo

5 **GÖTSCHLERHOF**
Süße Krapfen, Hefekrapfen, Krapfen mit Spinat- oder Krautfüllung, Apfelküchlein
„Krapfen" dolci, di lievito e ripieni di spinaci o crauti, frittelle di mele

IMKEREI / APICOLTURA ERICH LARCHER
Honigprodukte: Honig, Kerzen, Pflegeprodukte, Propolis
Prodotti e cosmetici al miele artigianale

LABORATORIO ARDELUNA
Glasschmuck, Glasbilder und Wohnaccessoires aus Glas
Gioielli in vetro, vetrate artistiche e d'arredo decorativi in vetro

ULRIKE GRUBER 27.-29.11. / 11.-13.12. / 18.-23.12.
Kreatives aus handgeschöpftem Papier, Schmuck aus Holz & Horn
Creazioni artistiche in carta fatta a mano e gioielli in legno e corno

6 **FABIO CERANTOLA** 04.-08.12.
Handgefertigte Produkte aus Zirbenholz
Prodotti artigianali in legno di cirmolo

BRIGITTE CURTI 11.-13.12.
Infostand für die Gemmotherapie
Stand informativo sulla gemmoterapia

NATURELIER BY PETRA 11.-13.12.
Handgesiedete Seifen und natürliche Pflegeprodukte
Saponi artigianali e prodotti naturali per la cura della pelle

7 **CUCÙ** 27.-29.11. / 04.-08.12.
Handgenähte Rucksäcke und Taschen sowie einzigartige Stoffkreationen mit botanischen Drucken und kunstvollen Stickereien
Zaini e borse cuciti a mano, pezzi unici in tessuto con stampe botaniche e ricami

ADELHEID'S RÄUCHERWERKE 11.-13.12. / 18.-23.12.
Räucherwerke & Zubehör | *Incensi & accessori*

8 **ORTHOPANT**
Filzpantoffeln, Hausschuhe, Einlegesohlen
Pantofole in feltro, ciabatte e solette in feltro

9 **CAROLINA FABBRI** 04.-08.12. / 11.-13.12.
Handgemachte Produkte und Dekoartikel
Prodotti artigianali e articoli decorativi

10 **LUIS DEMETZ**
Handgefertigte Dekorationen aus Stein und Eisen
Decorazioni artigianali in pietra e ferro

11 **KARUNA CHOCOLATE**
Bean-to-Bar-Schokolade, Haselnusscreme, Dragees & Kakaoprodukte
Cioccolato bean-to-bar, crema alla nocciola, confetti al cioccolato e prodotti a base di cacao

12 **KREITLA-OBERPALWITTERHOF**
Bio-Kräuter, Kräutertees und -salze, Mehle, Kräuter- und Zirmkissen, ätherische Öle, Kosmetik
Erbe aromatiche biologiche, tisane e sali alle erbe aromatiche, oli essenziali, farine, cosmetici naturali

13 **HOFKÄSEREI / CASEIFICIO HOCHGRUBERHOF**
Verschiedene Käsespezialitäten, Joghurt, Molkeprodukte
Formaggi, yogurt e specialità casearie regionali

14 **STAMPFERHOF**
Speck, Wurstwaren, Gebäck und Kekse
Speck, salumi, prodotti da forno e biscotti

15 **SABI KREATIV**
Handgefertigte Produkte aus Ton und Holz
Prodotti fatti a mano in argilla e legno

16 **GROWINGGOLD**
Handgefertigter Schmuck & Accessoires aus natürlichen Materialien
Gioielli e accessori fatti a mano in materiali naturali

17 **ALPENPUR**
Hausgemachte Bio-Produkte: Suppenwürze, Fruchtaufstriche, Gemüsezubereitungen, Chutneys, Sirupe und Senf
Prodotti biologici artigianali: dadi da brodo, composte di frutta, trasformati di verdure, agrodolci, sciroppi e senape

18 **LA MAGIA DEL BOSCO**
Holzobjekte für Haus und Garten, Duftkerzen und Raumdüfte auf Basis ätherischer Kiefernöle
Oggetti in legno per la casa e il giardino e profumi per ambiente a base di oli essenziali di pini d'alta montagna

19 **HOCHKLAUS**
Hausgemachter Glühwein & Apfelglühmix, Eigenbauweine, Punch, Tee, Kaffee usw. Warme Gerichte aus der bäuerlichen Küche, Süßgebäck, Bauerntoast, gebratene Kastanien usw.
Vin brulè e brulè di mele fatti in casa, vini di produzione propria, punch, infusi, caffè, ecc. Piatti caldi della cucina contadina, dolcetti, toast rustico, castagne caldarroste, ecc.

20 **MARGIT OBERRAUCH**
Florale Arbeiten und Pappmaché-Kunst
Creazioni floreali e artistiche in cartapesta

21 **ANDREA'S FEENHÄUSCHEN**
Kinderbekleidung, Taschen, Rucksäcke
Abbigliamento per bambini, borse, zaini

22 **GENUSS & LACHS**
Lachs, verschiedene Lachsprodukte, Schnäpse, Südtiroler Knödel, Schokoladen, Marmeladen
Salmone, diversi prodotti di salmone, distillati, canederli altoatesini, cioccolato e confetture

23 **SERENGETIX**
Magnetschmuck und Magnetbandagen
Gioielli magnetici e fasce magnetiche

24 **ASTRALUNIVERSO** 27.-29.11. / 04.-08.12. / 11.-13.12.
Handgefertigter Schmuck aus Edelsteinen, Makramee und Metall sowie natürliche Traumfänger und Sonnenfänger
Gioielli artigianali, pietre preziose, creazioni in macramè e metallo, acchiappasogni naturali e acchiappasole

25 **SÜSSE HÜTTENGAUDI**
Schoko-Fruchtspieße, Kaiserschmarrn, Kekse, gebrannte Mandeln, Strauben und Kastanienherzen
Spiedini di frutta al cioccolato, frittata dolce, biscotti natalizi, mandorle tostate, „strauben" e cuori di castagne

26 **MAXI'S STANDL**
BIS 21:00 UHR GEÖFFNET / APERTO FINO ALLE ORE 21:00
Glühwein, Apfelglühmix, Heißgetränke, Gulaschsuppe mit Brot, Räucherlachsbrötchen, Würstel im Brot, Kaminwurze und Bergkäse, Dinkelfocaccia mit Sauerkraut, Surfleisch und Senfmayonnaise, Leberkäsesemmel
Vin brulé, brulé di mele, bevande calde, zuppa di gulasch, panini al salmone affumicato, würstel nel pane, Kaminwurzen e formaggio di montagna, focaccia di farro con crauti, carne salmistrata e maionese alla senape, panino con „Leberkäse"

KRIPPENAUSSTELLUNG / MOSTRA PRESEPI
27.11.2026 - 06.01.2027

KINDERPROGRAMM / PROGRAMMA PER BAMBINI
06.-08.12. / 19.-20.12.

KRAMPUS-MASKEN / MASCHERE DEI KRAMPUS
Ausstellung - Mostra

FEUERSHOW / SPETTACOLO DI FUOCO
20.12. - ore 17:30 Uhr

